

ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША БАСШЫЛЫҚ

## Руководство по эксплуатации

# СТАВР

Надёжен. Нацелен на результат.

## РЭ-82/850



Только для бытового использования  
Тек турмыстық пайдалануға арналған

**РУБАНОК  
ЭЛЕКТРИЧЕСКИЙ**  
Электр сүргі

RUS

KAZ

[www.ставр.рф](http://www.ставр.рф)

**TM!by**  
ONLINE STORE

<https://tm.by>  
Интернет-магазин

Компания «Омега» благодарит Вас за Ваш выбор и надеется, что настоящее изделие торговой марки «Ставр» будет полностью отвечать Вашим ожиданиям. Для того, чтобы Ваша покупка прослужила Вам долгое время, необходимо правильно ее использовать, хранить и проводить техническое и сервисное обслуживание, в связи с чем настоятельно рекомендуем Вам перед использованием тщательно изучить информацию, изложенную в настоящем руководстве.

#### **Уважаемый покупатель!**

При покупке электроинструмента необходимо удостовериться в его работоспособности. Также необходимо проверить комплектацию и наличие штампа торгующей организации, даты продажи и подписи продавца с номером модели и серийным номером на гарантийном талоне, являющемся неотъемлемой частью настоящего руководства.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	3
СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ	5
КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ	5
ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ	6
ЭКСПЛУАТАЦИЯ	6
ХРАНЕНИЕ И ОБСЛУЖИВАНИЕ	7
УТИЛИЗАЦИЯ	7
СРОК СЛУЖБЫ	8
ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ	8
ШУМОВИБРАЦИОННЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	9
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	9

#### **НАЗНАЧЕНИЕ ИЗДЕЛИЯ, ОБЛАСТЬ ПРИМЕНЕНИЯ**

Рубанок электрический РЭ-82/850 применяется для строгания древесных материалов. Обращаем Ваше внимание на то, что данный инструмент не предназначен для тяжелых и профессиональных работ. Использование инструмента не по назначению является основанием для отказа в гарантийном ремонте.

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Не используйте электроинструмент для любых иных целей, кроме указанных в данном руководстве.
2. Не допускайте использования электроинструмента неквалифицированными, несовершеннолетними лицами или людьми с недостаточными для использования электроинструмента физическими данными. В случае передачи инструмента другим лицам подробно расскажите о правилах его использования и дайте ознакомиться с настоящим руководством.
3. Не погружайте электроинструмент или отдельные его части в воду или другие жидкости.
4. Убедитесь в том, что параметры сети соответствуют параметрам, указанным в настоящем руководстве.
5. Не допускайте присутствия детей, животных или посторонних в рабочей зоне.
6. Не используйте электроинструмент, если есть риск возгорания или взрыва, например, вблизи легковоспламеняющихся жидкостей или газов.
7. Не переносите электроинструмент, держа его за сетевой кабель.
8. Не переносите электроинструмент, удерживая палец на выключателе.
9. Подключайте электроинструмент к сети только после того, как Вы убедитесь, что выключатель находится в положении «выключено».
10. В целях Вашей безопасности не рекомендуется работать с ненадежно закрепленной обрабатываемой деталью или неустойчивой поверхностью.
11. Запрещено устанавливать электроинструмент стационарно (например, зажимать в тиски).
12. При работе с электроинструментом рекомендуется надевать подходящую одежду, чтобы никакие части не контактировали с инструментом. Также убедитесь, что на Вас нет ничего, что могло бы помешать работе или вызвать неже-

лательные последствия.

13. При работе с электроинструментом пользуйтесь средствами индивидуальной защиты. В случае необходимости воспользуйтесь специальными перчатками, очками, наушниками.
14. При работе крепко держите электроинструмент за обе рукоятки.
15. Ничего, кроме обрабатываемой поверхности или детали, не должно касаться движущихся частей инструмента.
16. Подводите электроинструмент к обрабатываемому предмету/поверхности только во включенном состоянии.
17. Не кладите электроинструмент сразу же после отключения, дождитесь полной остановки двигателя.
18. Не прикасайтесь во время работы с инструментом к заземленным предметам (например, трубопроводам, радиаторам отопления, газовым плитам, холодильнику).
19. Не допускайте нагрузку инструмента, вызывающую его остановку.
20. Всегда старайтесь держать инструмент так, чтобы пыль и стружка не летели в Вашу сторону.
21. Всегда отключайте электроинструмент от электросети, когда Вы его не используете, а также:
  - в случае любых неполадок;
  - перед сменой строгальных ножей или чисткой;
  - после окончания работ.
22. Не оставляйте включенный электроинструмент без внимания.
23. Избегайте попадания сетевого кабеля на обрабатываемую электроинструментом поверхность.
24. Держите сетевой кабель вдали от источника нагрева, масла и острых предметов.
25. При отключении электроинструмента от сети, держитесь за штекер сетевого кабеля.
26. Не пользуйтесь электроинструментом после его падения или если на нем видны какие-либо следы повреждения.

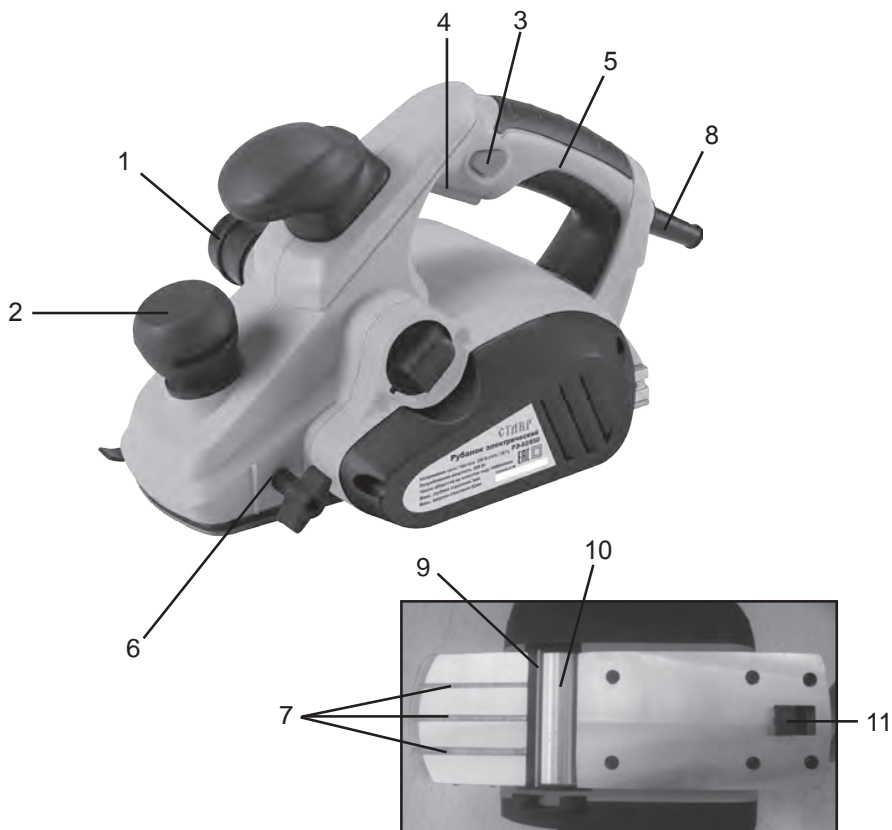
Обратитесь в авторизованный сервисный центр для диагностики или ремонта электроинструмента.

27. При повреждении сетевого кабеля во избежание опасности его должен заменить изготовитель, его агент или аналогичное квалифицированное лицо. Замена сетевого кабеля осуществляется в авторизованном сервисном центре согласно действующему тарифу.

28. Не используйте чистящие средства, которые могут повредить инструмент (бензин и прочие агрессивные вещества).

29. Не разрешайте детям контактировать с электроинструментом.

**ВНИМАНИЕ! НИ В КОЕМ СЛУЧАЕ НЕ СЛЕДУЕТ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТ В СОСТОЯНИИ АЛКОГОЛЬНОГО ИЛИ НАРКОТИЧЕСКОГО ОПЬЯНЕНИЯ ИЛИ В ИНЫХ УСЛОВИЯХ, МЕШАЮЩИХ ОБЪЕКТИВНОМУ ВОСПРИЯТИЮ ДЕЙСТВИТЕЛЬНОСТИ, И НЕ СЛЕДУЕТ ДОВЕРЯТЬ ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТ ЛЮДЯМ В ТАКОМ СОСТОЯНИИ ИЛИ В ТАКИХ УСЛОВИЯХ!**



### СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ

1. Отверстие для выброса стружки
2. Дополнительная рукоятка/регулятор глубины строгания
3. Предохранитель от случайного нажатия
4. Выключатель
5. Основная рукоятка
6. Паз для крепления параллельного упора
7. V-образные пазы
8. Сетевой кабель
9. Строгальные ножи
10. Барабан
11. Опорная пята

### КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

1. Руководство по эксплуатации
2. Рубанок электрический
3. Параллельный упор
4. Мешок для сбора стружки
5. Угольные щетки (запасной комплект)
6. Ключ для установки строгальных ножей
7. Шестигранный ключ
8. Упор для выборки четверти (фальца)

## ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

1. Прежде чем подключить электроинструмент к питающей сети, убедитесь, что параметры сети отвечают требованиям, указанным в настоящем руководстве и на электроинструменте.
2. Проверьте целостность электроинструмента и сетевого кабеля.
3. При использовании удлинителя убедитесь, что удлинитель рассчитан на мощность электроинструмента.
4. Убедитесь в правильности сборки и надежности крепления всех узлов.
5. После транспортировки в зимних условиях необходимо выдержать рубанок при комнатной температуре до полного высыхания конденсата.

### УСТАНОВКА/СНЯТИЕ СТРОГАЛЬНЫХ НОЖЕЙ

1. Установите глубину строгания 0 мм.
2. Ослабьте зажимные болты и извлеките ножи из барабана (10).
3. Установите новые строгальные ножи в специальный паз.
4. Затяните зажимные болты.
5. Убедитесь в том, что нож надежно зафиксирован.
6. Барабан проверните рукой и убедитесь, что строгальный нож не задевает детали рубанка.
7. При необходимости, отрегулируйте положение ножей.
8. Повторно затяните зажимные болты и убедитесь в надежности крепления.

**ВНИМАНИЕ!** Всегда заменяйте оба ножа!

### УСТАНОВКА ПАРАЛЛЕЛЬНОГО УПОРА

Параллельный упор крепится к инструменту при помощи углового кронштейна.

1. Прикрепите одну сторону кронштейна к корпусу рубанка при помощи винта.
2. Выберите нужное положение упора
3. Затяните винт крепления.

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ

### СТРОГАЛЬНЫЕ РАБОТЫ

1. Выполните операции, описанные в пункте «ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ».
2. Установите желаемую глубину строгания, и поставьте переднюю часть подошвы рубанка на обрабатываемую поверхность.
3. Нажмите на предохранитель от случайного нажатия (3), а затем кнопку выключателя и начинайте работать не прилагая больших усилий.

### ВЫБОРКА ЧЕТВЕРТИ (ФАЛЬЦА)

Для выборки четверти (фальца):

1. Установите параллельный упор в соответствующий паз.
2. Выставьте нужную глубину выборки.
3. Затяните фиксирующий винт.

За несколько проходов снимается слой материала, установленный упором, образуя четверть (фальц). Для удобства выборки четверти можно воспользоваться параллельным упором.

### ОПОРНАЯ ПЯТА

Опорная пята (11) позволяет ставить электроинструмент сразу после рабочего процесса без опасности повреждения обрабатываемой поверхности и/или строгальных ножей. Для работы опорная пята поднимается вверх, и открывается задняя часть подошвы. Встроенная опорная пята позволяет продолжать процесс строгания после перерыва в любом месте обрабатываемой поверхности:

- поставьте электроинструмент с повернутой вниз опорной пятой на поверхность для дальнейшей обработки;
- включите электроинструмент;
- переместите усилие прижатия на переднюю часть подошвы и медленно перемещайте электроинструмент вперед,

при этом опорная пятя поворачивается вверх так, что задняя часть подошвы опять скользит по обрабатываемой поверхности.

### СНЯТИЕ ФАСКИ С КРОМОК

Благодаря V-образным пазам в передней части подошвы рубанка можно осуществлять снятие фаски с кромок обрабатываемого материала.

**ВНИМАНИЕ!** Необходимость увеличения усилия нажатия говорит о затуплении строгальных ножей. Стругание с большим усилием нажатия ведет к перегреву рубанка, перегрузке двигателя и преждевременному выходу из строя электроинструмента.

## ХРАНЕНИЕ И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

### ХРАНЕНИЕ

**ВНИМАНИЕ!** Хранить электроинструмент необходимо при температуре окружающей среды от 0°C до +40°C и относительной влажности воздуха не более 80% в месте, недоступном для детей.

### ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. После работы необходимо провести очистку электроинструмента от стружки, пыли и других инородных веществ.
2. Для чистки корпуса не следует использовать чистящие средства, которые могут привести к образованию ржавчины на металлических частях изделия или повредить пластиковую поверхность.
3. В результате работы строгальные ножи и угольные щетки выходят из строя. Внимательно следите за их состоянием и своевременно заменяйте (для замены угольных щеток необходимо обращаться в авторизованный сервисный центр).

## УТИЛИЗАЦИЯ

При утилизации пришедшего в негодность рубанка примите все меры, чтобы не нанести вреда окружающей среде. Не стоит самостоятельно пытаться утилизировать рубанок. Настоятельно рекомендуется обратиться в специальную службу.

## СРОК СЛУЖБЫ

Данное изделие при соблюдении всех требований, указанных в настоящем руководстве по эксплуатации должно прослужить не менее 3 лет.

Фирма-производитель оставляет за собой право вносить в конструкцию и комплектацию изменения, не ухудшающие эксплуатационные качества товара.

## ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

**ВНИМАНИЕ!** При покупке изделия требуйте проверки комплектности и исправности, а также правильного заполнения гарантийного талона.

1. Гарантийные обязательства осуществляются при наличии правильно заполненного гарантийного талона с указанием в нем даты продажи, серийного номера, печати (штампа) торгующей организации, подписи продавца. При отсутствии у Вас правильно заполненного гарантийного талона мы будем вынуждены отклонить Ваши претензии по качеству данного изделия.
2. Во избежание недоразумений убедительно просим Вас перед началом работы с изделием внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации.
3. Обращаем Ваше внимание на исключительное бытовое назначение изделия.
4. Правовой основой настоящих гарантийных условий является действующее законодательство Российской Федерации, в частности, последняя редакция

Федерального закона «О защите прав потребителей» и Гражданский кодекс Российской Федерации.

5. Гарантийный срок эксплуатации на изделие составляет 36 месяца. Этот срок исчисляется со дня продажи через розничную сеть.

6. Наши гарантийные обязательства распространяются только на неисправности, выявленные в течение гарантийного срока, и обусловленные производственными, технологическими и конструктивными дефектами, т. е. допущенными по вине предприятия-изготовителя.

7. Гарантийные обязательства не распространяются:

7.1. На неисправности изделия, возникшие в результате:

- несоблюдения пользователем предписаний руководства по эксплуатации;
- механического повреждения, вызванного внешним или любым другим воздействием;

- применения изделия не по назначению;
- неблагоприятных атмосферных и внешних воздействий на изделие, таких как дождь, снег, повышенная влажность, нагрев, агрессивные среды, несоответствие параметров питающей электросети требованиям руководства по эксплуатации;

- использование принадлежностей, расходных материалов и запчастей, не рекомендованных или не одобренных производителем;

- попадание внутрь изделия инородных предметов или засорения вентиляционных отверстий большим количеством отходов, таких как пыль, опилки, стружка и т.п.

7.2. На изделия, подвергавшиеся вскрытию, ремонту или модификации неуполномоченными на то лицами.

7.3. На неисправности, возникшие вследствие ненадлежащего обращения или хранения изделия:

- наличие ржавчины на металлических элементах изделия;

- наличие окислов коллектора;
- обрывы и надрезы сетевого кабеля;
- сколы, царапины, сильные потертости корпуса.

7.4. На неисправности, возникшие в результате перегрузки изделия, повлекшей выход из строя электродвигателя или других узлов и деталей.

К безусловным признакам перегрузки относится:

- деформация или оплавление деталей и узлов изделия;

- появление окалины на коллекторе или угольных щетках;

- одновременный выход из строя ротора и статора электродвигателя;

- потемнение или обугливание изоляции проводов.

7.5. На расходные материалы, сменные детали, узлы, подлежащие периодической замене, такие как угольные щетки, строгальные ножи, гаечный ключ, шестигранный ключ, приводной ремень, параллельный упор и прочее.

7.6 На изделия без читаемого серийного номера.

**Обращаем ваше внимание, что доставка изделия в сервисный центр и из него осуществляется конечным потребителем (владельцем) или за его счет.**

**ВНИМАНИЕ! При покупке изделия требуйте проверки комплектности и исправности, а также правильного заполнения гарантийного талона.**

Фирма-производитель обращает внимание покупателей, что при эксплуатации инструмента в рамках личных нужд и соблюдений правил пользования, приведенных в данном руководстве по эксплуатации, срок службы инструмента может значительно превысить указанный в настоящем руководстве.



На детали и узлы, замененные при ремонте в авторизованном сервисном центре, предоставляется гарантия 3 месяца. Техническое освидетельствование инструмента на предмет установления гарантийного случая производится только в авторизованном сервисном центре.

Список сервисных центров можно узнать у продавца или на сайте **stavp.pф**, **www.stavr-tools.ru**

### ШУМОВИБРАЦИОННЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Шумовибрационные характеристики соответствуют европейским стандартам.

Шум	Вибрация
LpA: 77,5dB(A)	ahD: 2,487m/s <sup>2</sup>
LwA: 86,5dB(A)	KD: 1,5m/s <sup>2</sup>

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение сети / Частота	220В ± 10 % 50 Гц
Потребляемая мощность	850 Вт
Число оборотов на холостом ходу	16000 об/мин
Ширина строгания	82 мм
Выборка четверти	0-20 мм
Глубина строгания	0-3 мм
Размер лезвия	82x5,8x1,3 мм
Длина сетевого кабеля	2 м
Масса	3 кг

Данное изделие соответствует требованиям: Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», утвержденный Решением Комиссии Таможенного союза от 16 августа 2011 г. №768;

Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования», утвержденный Решением Комиссии Таможенного союза от 18 октября 2011г. № 823;

Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», утвержденный Решением Комиссии Таможенного союза от 9 декабря 2011г. №879

Импортер/уполномоченная организация на принятие претензий: ООО «Омега»  
Адрес: 432006, Россия, г.Ульяновск, ул.Локомотивная, 14

Производитель: Джиангсу Хигх Хоупе Интернационал Групп Суншине Импорт анд Экспорт Корпорейшн  
Адрес: 17/Ф, Цзянсу Интернационал Бизнес Мансион, №50, Чжунхуа роад, Нанкин, Китай

Сделано в КНР

Дата изготовления:  
указана на серийном номере

**EAC**

Электр сүргі РЭ-82/850 тұрмыстық мұқтаждықтар аясында ағаш сүректерін сүргілеу үшін қолданылады. Сіздің назарыңызды аталған құралдың ауыр және кәсіби жұмыстарға арналмағанына аудартамыз. Құралды тағайындалуы бойынша қолданбау кепілдік жөндеуден бас тартудың негіздемесі болып табылады.

### САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

1. Аталған бұйымды осы нұсқаулықта аталғандардан басқа кез келген мақсаттар үшін қолданбаңыз.
2. Бұйымды біліксіз, кәмелеттік жасқа толмаған немесе бұйымды қолдануға физикалық қабілеттері жеткіліксіз тұлғалардың қолдануларына жол бермеңіз. Бұйымды басқа тұлғаларға берген жағдайда оны қолдану ережелері жөнінде толығырақ айтыңыз және аталған нұсқаулықпен таныстырыңыз.
3. Бұйымды немесе оның жекелей бөліктерін суға немесе басқа да сұйықтықтарға батырмаңыз.
4. Бұйымды егер жану немесе жарылыс қаупі бар болған жағдайда, мәселен, тез жанғыш сұйықтықтар мен газдардың маңында қолданбаңыз.
5. Бұйымды оның негізгі тұтқасынан ұстай отырып жылжытыңыз.
6. Бұйымды іске қосулы күйде жылжытпаңыз.
7. Жұмыс аймағында балалардың, жануарлардың немесе бөгде тұлғалардың болуларына жол бермеңіз.
8. Желі параметрлерінің бұйымда және аталған нұсқаулықта көрсетілген параметрлерге сәйкес екендіктеріне көз жеткізіңіз.
9. Бұйымды желіге ажыратқыш «Сөнд» күйінде тұрғандығына көз жеткізгеннен кейін ғана қосыңыз.
10. Бұйыммен жұмыс жасау кезінде жеке қорғаныс құралдарын қолданыңыз. Қажет болған жағдайда арнайы қолғаптарды, көзілдіріктерді және құлаққаптарды қолданыңыз.
11. Жұмыс жасау кезінде ешбір бөліктері бұйыммен жанаспайтындай қолайлы киімді кию ұсынылады. Сонымен бірге Сізде қажетсіз салдарларды шақыратын немесе жұмысқа кедергі жасай алатын ештеңе жоқ екендігіне көз жеткізіңіз.
12. Сенімсіз бекітілген өңделуші бөлшекпен немесе тұрақсыз бетпен жұмыс жасау ұсынылмайды. Өңделуші бетті немесе бөлшектерді сенімді бекітумен қамтамасыз етіңіз, мәселен, қысқыштың көмегімен,
13. Өңделуші беттен немесе бөлшектерден басқа ештеңе бұйымның қозғалып тұрған бөліктеріне жанаспаулары керек.
14. Бұйымның тоқтап қалуын шақыратын жүктемеге жол бермеңіз.
15. Іске қосулы бұйымды назарсыз қалдырмаңыз.
16. Бұйымды ажыратқаннан кейін бірден салмаңыз, қозғалтқыштың толық тоқтауын күтіңіз.
17. Бұйымды ұшқындардың, шаң мен шағын бөліктердің Сіз жаққа ұшпайтындай етіп ұстаңыз.
18. Желілік кабельдің бұйым арқылы өңделуші бетке тиіп кетуін болдырмаңыз.
19. Желілік кабельді қызу, май және өткір заттардың көздерінен алыс ұстаңыз.
20. Бұйыммен жұмыс жасау кезінде жерге тұйықталған заттармен жанаспаңыз (мәселен, құбыр желілеріне, жылыту радиаторларына, газ плиталарына, тоңазытқышқа).
21. Бұйымды желіден ажырату үшін желілік кабельдің істікшесінен ұстаңыз.
22. Сіздің бұйымды қолданбаған кезіңізде оны әрдайым электр желісінен ажыратып отырыңыз, сонымен қатар:
  - кез келген ақаулықтар кезінде;
  - құрал-сайманын ауыстырудың немесе тазалаудың алдында;
  - жұмыс аяқталғаннан кейін.
23. Бұйымды оны құлап қалғаннан кейін немесе егер онда бүлінудің қандай да болмасын іздері көрінсе қолданбаңыз. Диагностика мен жөндеу үшін авторландырылған сервистік

орталықпен хабарласыңыз.

24. Желілік кабель бүлінген жағдайда қауіп-қатерге жол бермеу үшін оны дайындаушы, оның агенті немесе аналогтік білікті тұлға ауыстыруы керек.

Желілік кабельді ауыстыру қолданыстағы тарифке сай авторландырылған сервистік орталықта жүзеге асырылады.

25. Жөндеу және техқызметкөрсету аталған нұсқаулыққа қатаң сәйкес жүзеге асырылуы керек.

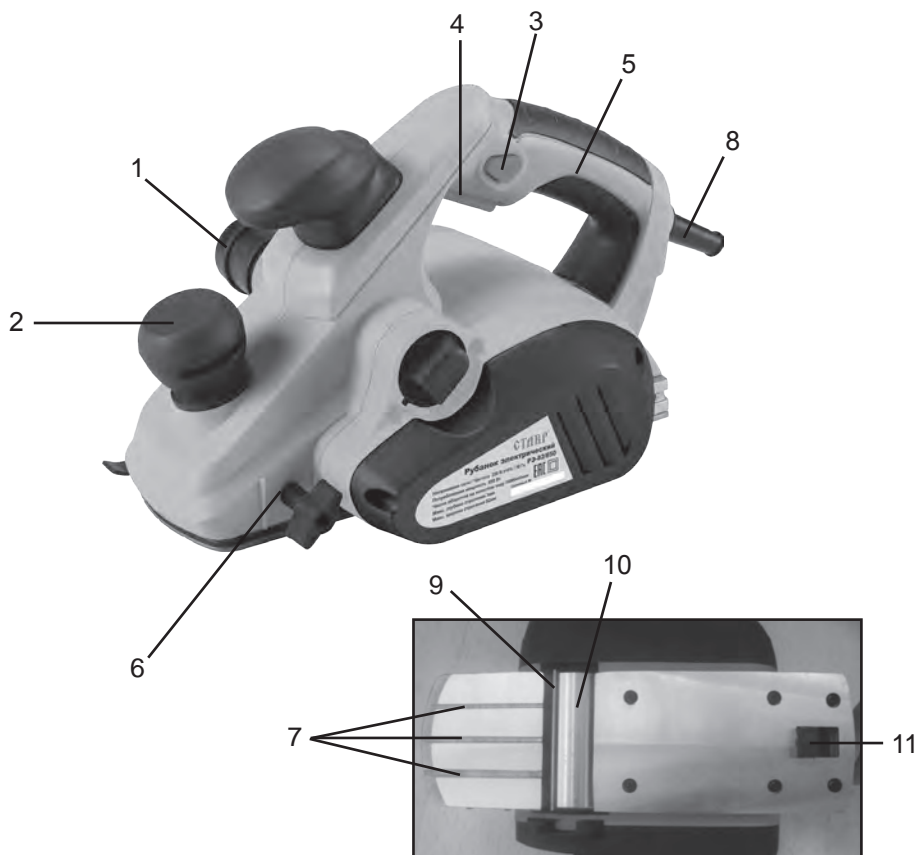
26. Жөндеу және техқызметкөрсету үшін тек авторландырылған сервистік орталықтарға жүгініңіз.

27. Бұйымды бүлдіруі мүмкін жуғыш заттарды қолданбаңыз (бензин немесе басқа да агрессивтік заттар).

28. Балаларға бұйымға жанасуға рұқсат бермеңіз.

#### **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗДАР!**

АТАЛҒАН БҰЙЫМДЫ АЛКОГОЛЬДІК НЕМЕСЕ ЕСІРТКІЛІК МАСАЙҒАН КҮЙДЕ НЕМЕСЕ ШЫНДЫҚТЫ ОБЪЕКТИВТІ ҚАБЫЛДАУҒА КЕДЕРГІЖАСАЙТЫН БАСҚА ДА ШАРТТАРДА ҚОЛДАНУҒА ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ, ЖӘНЕ БҰЙЫМДЫ ОСЫНДАЙ ЖАҒДАЙЛАРДАҒЫ ЖӘНЕ ШАРТТАРДАҒЫ АДАМДАРҒА СЕНИП ТАПСЫРУҒА БОЛМАЙДЫ!



### СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ

1. Жоңқаларды шығаруға арналған саңылау
2. Тұтқа / Сүргілеу тереңдігін реттеу тұтқасы
3. Еріксіз іске қосылудан сақтандырғыш
4. Ажыратқыш
5. Негізгі тұтқа
6. Паз для крепления параллельного упора
7. V-тәрізді ойық
8. Желілік кабель
9. Строгальные ножи
10. Барабан
11. Тірек баянда

### ЖЕТКІЗІЛІМ ЖИЫНТЫҒЫ

1. Пайдалану жөніндегі нұсқаулық
2. Электр сүргі
3. Параллельді тірек бекітпесі
4. Қап үшін жоңқаны
5. Көмір шөткелері (қосалқы жиынтық)
6. Кілт орнату үшін сүргілеу пышақтар
7. Алты қырлы кілт
8. Тірек таңдау үшін тоқсан

## ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Кез келген амалдарды орындаудың алдында құралдың сөндірулі және қуат беруші желіден ажыратылғандығына көз жеткізіп алыңыз.

### СҮРГІЛЕУ ТЕРЕҢДІГІН ОРНАТУ

Тұтқаның (2) көмегімен сүргілеу тереңдігін 0-ден 3 мм дейінгі шектерде орнатуға болады;

- 1) сағат тілі бойынша айналдыру - сүргілеу тереңдігін ұлғайту;
- 2) сағат тіліне қарсы айналдыру – сүргілеу тереңдігін кеміту.

## ПАЙДАЛАНУ

Құрал тек ағаш сүректері материалдарын соңғы өңдеуге ғана арналған. Ол сонымен қатар өңделуші заттардың жиектерінен жүздерді шешу үшін де қолданыла алады.

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Жұмыс алдында пышақты бүлдіруі мүмкін шегелерді, бұрандалы шегелерді және басқа да заттарды алып тастаңыз.

### ҚОСУ ЖӘНЕ АЖЫРАТУ

1. Еріксіз іске қосылудан сақтандырғышты (4) ұстай отырып ажыратқышқа басыңыз.

### АЖЫРАТУ

1. Ажыратқышты босатыңыз.

### СҮРГІЛЕУ

1. «ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ» тармағында сипатталған амалдарды орындаңыз.
2. Қалаулы сүргілеу тереңдігін орнатыңыз, және сүргі табанының алдыңғы бөлігін өңделуші бетке қойыңыз.
3. Құралды іске қосыңыз және бірқалыпты берумен оны өңделуші бет бойынша жылжытыңыз.

## ҚОЛДАНУ ЖӨНІНДЕГІ НҰСҚАУЛАР

Құралды ағаш сүректерінің талшықтары бойымен жылжытыңыз. Егер талшық қиылысса немесе майысса, сонымен бірге қатты ағаш сүректерін өңдеу кезінде сүргілеудің кіші тереңдігін орнату және бірнеше өтулер жасау ұсынылады.

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Өңделуші беттерді жоғары сапамен қамтамасыз ету үшін берудің аздаған жылдамдығымен жұмыс істентіңіз.

### ЖИЕКТЕРДЕН ЖҮЗДЕРДІ ШЕШУ

V-тәрізді ойығының (12) арқасында сүргі табанының алдыңғы бөлігінде тез және қарапайым тәсілмен өңделуші заттардың жиектерінен жүздерді шешуді жүргізуге болады.

## САҚТАУ ЖӘНЕ ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Электр құралына техқызмет көрсетудің алдында желілік кабелді әрдайым электр желісінен ажыратыңыз.

1. Тозып қалған пышақтарды қолдану орындалатын жұмыстың тиімділігін төмендетеді және моторға және білдекке артық жүктеме түсуіне әкеліп соқтыруы мүмкін, сондықтан пышақтарды ауыстырмау керек.
2. Барлық бұрандалардың сенімді бекітілулерін тұрақты тексеріп отырыңыз. Босап қалған бұранда аңғарылған кезде оны жылдам тартып бекітіңіз. Кері жағдайда Сіз өзіңізді жарақат алу қаупіне ұшыратасыз.
3. Электр қозғалтқышқа әсіресе ерекше қарау, оның орамына судың немесе майдың тиіп кетуін болдырмау қажет.
4. Көмір шөткелерін өз уақытында ауыстырып отыру құралдың қызметтік мерзімін ұлғайтады. Ауыстыру үшін авторландырылған сервистік орталыққа жүгініңіз.

## СҮРГІЛЕУ ПЫШАҚТАРЫН АУЫСТЫРУ

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Сүргілеу пышақтарымен жұмыс жасау кезінде аса мұқият болыңыз.

1. Барабандағы (14) қысқыш бұрандамаларды әлсіретіңіз және пышақты шешіңіз.
2. Сүргілеу пышағын сүргі барабанындағы арнайы ойыққа орнатыңыз.
3. Қысқыш бұрандамаларды тартып бекітіңіз.
4. Пышақтың сенімді бекітілгеніне көз жеткізіңіз.
5. Барабанды қолмен бұраңыз және сүргілеу пышағының сүргі бөлшектерінің ешқайсысына тимейтіндігіне көз жеткізіп алыңыз.

**ЕСКЕРТУ!** Әрдайым қос пышақты ауыстырыңыз.

### ЖЕТЕКТІК БЕЛДІКТІ АУЫСТЫРУ

Жетектік белдікті ауыстыру үшін авторландырылған сервистік орталықтарға жүгініңіз.

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Жөндеу және қызмет көрсету тек сервистік орталықта білікті маман арқылы ғана орындалуы керек.

### КӨДЕГЕ ЖАРАТУ

Пайдалануға жарамсыз бұйымды көдеге жарату кезінде қоршаған ортаға зиян келтірмеу үшін барлық шараларды қолданыңыз. Бұйымды өз бетіңізбен көдеге жаратуға тырысу жөн болмайды. Арнайы қызметке жүгіну ұсынылады.

### ҚЫЗМЕТ МЕРЗІМІ

Бұл өнім барлық талаптарын сақтаған кезде, осы пайдаланушы нұсқаулығын тиіс атқара кемінде 3 жыл болуы тиіс. Өндіруші-Фирма құқығын өзіне қалдырады конструкциясына және

жинақтауды керек емес нашарлататын пайдалану тауар сапасы.

### КЕПІЛДІК ШАРТТАР

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Бұйымды сатып алу кезінде жиынтықтылығын және дұрыстығын тексеруді, сонымен қатар кепілдік талонының дұрыс толтырылуын талап етіңіз.

1. Кепілдік міндеттемелер сатып алынған күні, сериялық нөмірі, сауда ұйымының мөрі (мөртабаны), сатушының қолтаңбасы көрсетілген кепілдік талоны дұрыс толтырылған кезде ғана жүзеге асырылады. Сізде дұрыс толтырылған кепілдік талоны болмаған жағдайда біз Сіздің аталған ұйымның сапасы бойынша шағымыңызды қабылдамауға мәжбүр боламыз.

2. Түсінбеушіліктерге жол бермеу үшін бұйыммен жұмыс жасауды бастамастан бұрын Сізден пайдалану жөніндегі нұсқаулықпен мұқият танысып шығуды өтінеміз.

3. Сіздің назарыңызды бұйымның тек тұрмыстық тағайындалуға ғана арналғандығына аударамыз.

4. Ресей Федерациясының қолданыстағы заңнамасы аталған кепілдік шарттардың құқықтың негіздемесі болып табылады, атап айтқанда, «Тұтынушылардың құқығын қорғау» Федералды заңының соңғы редакциясы және Ресей Федерациясының Азаматтық кодексі.

5. Бұйымға кепілдік пайдалану мерзімі 36 айды құрайды. Бұл мерзім бөлшектік желі арқылы сатылғаннан күнінен бастап есептеледі.

6. Біздің кепілдік міндеттемелер тек кепілдік мерзімнің ішінде анықталған ақаулықтарға және дайындаушы-кәсіпорынның кінәсі бойынша жол берілген өндірістік, технологиялық және құрылымдық ақауларға ғана таралады.

7. Кепілдік міндеттемелер келесілерге таралмайды:

7.1. Бұйымда келесідей жағдайлардың нәтижесінде пайда болған ақаулықтарға:

- қолданушы арқылы пайдалану жөніндегі нұсқаулықтағы нұсқамалардың сақталмауы;

- сыртқы және кез келген басқа да әсерлер арқылы шақырылған механикалық бүлінулер;

- бұйымды тағайындалу бойынша қолданбау;

- жаңбыр, қар, жоғары ылғалдылық, қызу, агрессивтік орталар, қуат беруші электр желілері параметрлерінің пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың талаптарына сәйкес болмауы секілді жағымсыз атмосфералық және сыртқы әсерлер;

- өндіруші арқылы ұсынылмаған немесе мақұлданбаған керек-жарақтарды, шығын материалдары мен қосалқы бөлшектерді қолдану;

- бұйымның ішіне бөтен заттардың түсіп кетуі немесе желдетуші саңылаулардың көп мөлшердегі шаң, лай және т.б. секілді қалдықтардан бітеліп қалуы.

7.2. Уәкілетті емес тұлға арқылы ашылған, жөнделген немесе түрлендірілген бұйымға.

7.3. Бұйымда лайықсыз пайдаланудың немесе сақтаудың салдарынан пайда болған ақаулықтарға:

- бұйымның металл элементтерінде тоттардың болуы;

- коллекторда қышқыл тотықтардың болуы;

- желелік кабельдің үзілуі мен тілінуі;

- корпустың.

7.4. Электрлі қозғалтқыштың немесе басқа тораптар мен бөлшектердің істен шығуларына әкеліп соқтыратын бұйымның асқын жүктелуінің нәтижелерінде пайда болған ақаулықтарға.

Асқын жүктелудің сөзсіз белгілеріне жататындар:

- бұйымның бөлшектері мен тораптарының деформациялануы мен балқуы;

- коллекторда немесе бұрыштық шөткелерде қақтардың пайда болуы;

- ротор мен электрлі қозғалтқыш статорының бір уақытта істен шығуы;

- сымдар оқшаулағыштарды қарауы немесе күйі.

7.5. Шығын матери-алдарына, ауыстырмалы бөлшектерге.

7.6. Оқылатын сериялық нөмірі жоқ бұйымға.

Сіздің назарыңызды бұйымды сервистік орталыққа және одан жеткізудің соңғы тұтынушы (иегері) арқылы немесе оның қаражатының есебінен жүзеге асырылатындығына аудартамыз.

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Бұйымды сатып алу кезінде жиынтықтылығы мен дұрыстығын тексеруді, сонымен қатар кепілдік талонның дұрыс толтырылуын талап етіңіз.

Авторландырылған сервистік орталықтарда ауыстырылған бөлшектер мен тораптарға 3 ай кепілдік беріледі. Құралға кепілдік жағдайды орнату бойынша техникалық куәландыру тек авторландырылған сервистік орталықта ғана жүргізіледі.

Дайындаушы-фирма сатып алушылардың назарын бұйымды жеке мұқтаждықтары аясында пайдалану кезінде осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықта келтірілген қолдану ережелерін сақтау бұйымның қызметтік мерзімі осы нұсқаулықта көрсетілген мерзімнен айтарлықтай асып кетуі мүмкін екендігіне аудартады.

Дайындаушы-фирма өзіне тауардың сапасын нашарлатпайтын құрылымы мен жиынтығына өзгерістер енгізу құқығын қалдырады.

Сервистік орталықтардың тізімін сатушыдан немесе [www.stavr-tools.ru](http://www.stavr-tools.ru) сайтынан білуге болады.

### Импорттаушы/шағымдарды қабылдауға уәкілетті ұйым :

«Омега» ЖШҚ

**Мекен-жай:** 432006, Ресей, Ульяновск қ., Локомотивная көш., 14.

**Дайындаушы:** Джиангсу Хигх Хопе Интернационал Групп Суншине Импорт анд Экспорт Корпорейшн

**Мекен-жай:** 17/Ф, Цзянсу Интернационал Бизнесс Мансион, №50, Чжунхуа роад, Нанкин, Китай

ҚХР жасалған.

Дайындалған күні сериялық нөмерде көрсетілген



## ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Желі кернеуі / Жиілік	220 В ± 10 % / 50 Гц
Тұтынылатын қуат	850 Вт
Бос жүрістегі айналымдар саны	16000 об/мин
Сүргілеу ені	82 мм
Сүргілеу тереңдігі	0-3 мм
Жүздің өлшемі	82x5,8x1,3 мм
Тігісті алып тастаңыз	0-20 мм
Желілік кабелдің ұзындығы	2 м
Салмағы	3 кг
Қызметтік мерзімі	3 жыл





# СТАВР

## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН №

Срок гарантии **36 месяцев**  
Кепілдік мерзімі 36 ай

Наименование изделия Бұйымның атауы	Рубанок электрический Электр сүрткі
Модель Модель	<b>РЭ-82/850</b>
Дата продажи Сатылған күні	_____
Серийный номер Сериялық нөмірі	_____
Подпись продавца Сатушының қолы	_____



Проверено в моем присутствии, претензий к внешнему виду и комплектации не имею,  
с правилами эксплуатации и условиями гарантии ознакомлен.  
Тексерілді, менің қатысуыммен наразылық сәттері түрі және комплектация жоқ пайдалану ережелерімен және  
шарттарымен кепілдік таптырым.

### Сведения о ремонте

Туралы мәліметтер жазылу

№	Дата Сатушының мөрі	Код работы Код жұмыс	Сервис-центр Сервис-орталығы	ФИО мастера Аты-жөні шебері	Подпись мастера Қолы шебер	Подпись покупателя Сатып алушының қолы
1						
2						
3						
4						
5						
6						

Гарантийные условия и дополнительную информацию Вы можете найти в руководстве по эксплуатации изделия.  
Кепілдік шарттары және қосымша ақпаратты таба аласыз пайдалану жөніндегі басшылықта бұйымдар.





